

espectáculos

Estrenan "El coronel no tiene quién le escriba"

REPRODUCCIÓN EXCLUSIVA DE FORTN

En la sala La Comedia por el elenco del Teatro Circular de Montevideo, uno de los mejores de Latinoamérica

Martes lunes 15, a las 15.30 horas, vía Photo, entró anuncio el arribo a nuestro país del Teatro Circular de Montevideo. Con un elenco de 18 personas (15 actores y 3 técnicos), pondrán en escena el día miércoles 17, la obra *"El coronel no tiene quien le escriba"*, de Gabriel García Márquez (adaptación de Mercedes Ríos y Jorge Curi), en la sala La Comedia.

Será el segundo estreno de la temporada invernal organizada por el teatro Ictus, como una manera de celebrar el comienzo de la recuperación de la democracia en Chile. (El primer estreno fue *"El cielo de Maat"*, de Oscar Castro).

GARCIA MARQUEZ Y EL CIRCULAR

Después de casi cinco años de gestiones por los derechos de la obra, finalmente el teatro Circular pudo montar en 1986 la versión teatral de la novela. Subido es la reticencia del Premio Nobel para aceptar adaptaciones de sus obras. Anteriormente en Chile conocimos las versiones teatrales de sus relatos *"La Catedral de la Virgen"* y *"Un invierno sereno"*. Del prepago autor aún no se presenta en nuestro país su única obra de teatro, estrenada en 1988 en Buenos Aires. *"Omar ibáñez de amor contra su hombre serrano"*. En todo caso la versión del teatro Circular debería dejar muy satisfecho al novelista, por cuanto al decir de un destacado crítico uruguayo:

"...nunca un texto de García Márquez tuvo una traducción tan convincente, tan emocionante, con tanta poesía y magia como esta versión de El Circular con el sello inconfundible de un artista como su director Jorge Curi".



Walter Reyna
en el rol del coronel

LA OBRA

Mercedes Ríos, una de los adaptadores, ha descrito así la pieza: *"El coronel no tiene quien le escriba"* transcurre en un espacio imaginario que no es Macón sino un pueblo sin nombre a orillas de un río sin nombre por donde llega (o

no llega) el correo que espera ese coronel, también sin nombre, quien, más allá de su mundo tropical isolado por la selva, la miseria y el despotismo (descorporadamente existido), vive una dimensión trágica universal en su heroica dignidad ante los estragos del tiempo, la muerte,

CONFERENCIA DE PRENSA CON ESCRITORES

El mismo día del estreno (miércoles 17 de enero), pero a las 12 horas, el grupo ofrecerá en la sala La Comedia, una conferencia de prensa, donde mostrarán algunas escenas de la obra y contará sobre el grupo y el montaje, con el cual han realizado recientemente una gira por Europa. A esta conferencia han sido invitados por Ictus, algunos escritores nacionales (José Donoso, Jorge Edwards, Antonio Skármeta y Antonio Astiz), para que completen ante la prensa y los actores una visión de la obra de García Márquez y el lugar que *"El coronel no tiene quien le escriba"* ocupa dentro de esa producción. La presentación del teatro Circular de Montevideo cuenta con el auspicio de la embajada de la República Oriental del Uruguay.

Estrenan "El coronel no tiene quien le escriba" [artículo].

FECHA DE PUBLICACIÓN

1990

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Estrenan "El coronel no tiene quien le escriba" [artículo].

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

[Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile](#)

Mapa